

Bruksela, 16 maja 2019 r.
(OR. en)

9339/19

FIN 360

PISMO PRZEWODNIE

Od:	Sekretarz Generalny Komisji Europejskiej, podpisał dyrektor Jordi AYET PUIGARNAU
Do:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Sekretarz Generalny Rady Unii Europejskiej
Nr dok. Kom.:	COM(2019) 320 final
Dotyczy:	PROJEKT BUDŻETU KORYGUJĄCEGO Nr 2 DO BUDŻETU OGÓLNEGO NA 2019 R. Zasilenie kluczowych programów na rzecz konkurencyjności UE: „Horyzont 2020” i Erasmus+

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument COM(2019) 320 final.

Załącznik: COM(2019) 320 final



KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 15.5.2019 r.
COM(2019) 320 final

**PROJEKT BUDŻETU KORYGUJĄCEGO Nr 2
DO BUDŻETU OGÓLNEGO NA 2019 R.**

**Zasilenie kluczowych programów na rzecz konkurencyjności UE: „Horyzont 2020” i
Erasmus+**

Uwzględniając:

- Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 314, w związku z Traktatem ustanawiającym Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 106a,
- rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) 2018/1046 z dnia 18 lipca 2018 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (...)¹, w szczególności jego art. 44,
- budżet ogólny Unii Europejskiej na rok budżetowy 2019, przyjęty dnia 12 grudnia 2018 r.²,
- projekt budżetu korygującego nr 1/2019³ przyjęty dnia 15 kwietnia 2019 r.,

Komisja Europejska przedkłada niniejszym Parlamentowi Europejskiemu i Radzie projekt budżetu korygującego nr 2 do budżetu na 2019 r.

ZMIANY W ZESTAWIENIU DOCHODÓW I WYDATKÓW WEDŁUG SEKCJI

Zmiany w zestawieniu dochodów i wydatków w sekcji III dostępne są na stronie EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-pl.htm>). Dla celów informacyjnych załączono wersję zmian w tym zestawieniu w języku angielskim w formie załącznika budżetowego.

¹ Dz.U. L 193 z 30.7.2018, s. 1.

² Dz.U. L 67 z 7.3.2019.

³ COM(2019) 300 z 15.4.2019.

SPIS TREŚCI

1.	WPROWADZENIE	4
2.	ZWIĘKSZENIE ŚRODKÓW NA PROGRAMY „HORYZONT 2020” I ERASMUS+	4
2.1.	KONTEKST	4
2.2.	ZWIĘKSZENIE ŚRODKÓW NA PROGRAM „HORYZONT 2020”	4
2.3.	ZWIĘKSZENIE ŚRODKÓW NA PROGRAM ERASMUS+	5
2.4.	FINANSOWANIE	5
3.	ZESTAWIENIE WEDŁUG DZIAŁÓW WRF.....	6

UZASADNIENIE

1. WPROWADZENIE

Celem projektu budżetu korygującego (PBK) nr 2/2019 jest zapewnienie dodatkowych środków na zobowiązania w kwocie 100 mln EUR na program „Horyzont 2020” i program Erasmus+, zgodnie z decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie budżetu na 2019 r. Nie proponuje się zwiększenia środków na płatności.

2. ZWIĘKSZENIE ŚRODKÓW NA PROGRAMY „HORYZONT 2020” I ERASMUS+

2.1. Kontekst

W ostatecznym porozumieniu w sprawie budżetu na 2019 r.⁴ Parlament Europejski i Rada uzgodniły „zapisanie kwoty 100 mln EUR w budżecie korygującym w 2019 r. w celu zasilenia programów „Horyzont 2020” i Erasmus+”. Zwróciły się do Komisji, aby przedstawiła ona „ten budżet korygujący, który nie będzie zawierał żadnych innych elementów, gdy tylko zostanie zakończone wiosną 2019 r. dostosowanie techniczne wieloletnich ram finansowych na 2020 r., obejmujące również obliczenie łącznego marginesu na zobowiązania”.

Z uwagi na to, że dostosowanie techniczne jest już przyjęte⁵, Komisja proponuje korektę budżetu na 2019 r., aby odzwierciedlić wyżej wspomniane porozumienie.

2.2. Zwiększenie środków na program „Horyzont 2020”

W ramach programu „Horyzont 2020”, który jest sztandarowym programem wspierania badań naukowych i innowacji, określono ambitny cel dotyczący wkładu tego programu w osiągnięcie celu, jakim jest przeznaczenie określonego procenta wydatków z budżetu UE na cele klimatyczne. Chociaż w porównaniu z 7. ramowym programem finansowania badań na lata 2007–2013 (7PR) wydatki na działania związane ze zmianą klimatu znacznie wzrosły, należy przeznaczyć dodatkowe środki na określone działania, aby przybliżyć się do celu, który zakłada przeznaczenie 35 % całego budżetu programu „Horyzont 2020” na badania związane z klimatem. Proponuje się zatem przydzielenie dodatkowych **80 mln EUR** na działania i projekty w tej dziedzinie, w szczególności na badania związane z transportem oraz przyszłe i powstające technologie w ramach projektu pilotażowego Europejskiej Rady ds. Innowacji:

- Komisja proponuje przeznaczyć dodatkowe 34,6 mln EUR na pozycję budżetu *08 02 03 04 — Zapewnienie europejskiego systemu transportowego, który jest zasobooszczędny, przyjazny dla środowiska, bezpieczny i bezawaryjny*, która dotyczy programu „Horyzont 2020”, aby zintensyfikować działania w 2019 r. związane z przeciwdziałaniem zmianie klimatu, w szczególności bateriami, pojazdami ekologicznymi i bardziej ekologicznym lotnictwem.
- Komisja proponuje przeznaczyć dodatkowe 45,4 mln EUR na pozycję budżetu *08 02 01 02 — Rozwój badań naukowych w zakresie przyszłych i powstających technologii*, która dotyczy programu „Horyzont 2020”, aby zwiększyć kwotę przeznaczoną na badania w takich dziedzinach, jak: „Przełomowe bezemisyjne technologie produkcji energii na rzecz pełnej dekarbonizacji” oraz „Technologie związane z energią i zmianą klimatu”. Działanie to będzie głównie wspierać wielodyscyplinarne badania dotyczące nowych kierunków w zakresie produkcji czystej i taniej energii w oparciu o kompaktowe rozwiązania, ukierunkowane na samodzielne, ruchome lub przenośne zastosowania w określonych sytuacjach. Wybrane

⁴ Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 12 grudnia 2018 r. w sprawie drugiego projektu budżetu Unii Europejskiej na rok budżetowy 2019 (15205/2018 – C8-0499/2018 – [2018/2275\(BUD\)](#)).

⁵ COM(2019) 310, z [14.5.2019].

zostaną projekty, które umożliwią wdrożenie radykalnie nowych, w pełni zdekarbonizowanych technologii, aby ograniczyć wpływ sektora energetycznego na zmianę klimatu.

2.3. Zwiększenie środków na program Erasmus+

Erasmus+ to unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu w Europie. Program ma zapewnić ponad 4 mln Europejczyków możliwości studiowania, szkolenia i zdobywania doświadczenia za granicą w latach 2014–2020.

Komisja proponuje przeznaczyć dodatkowe **20 mln EUR** na pozycję budżetu *15 02 01 01 — Promowanie doskonałości i współpracy w europejskim obszarze kształcenia i szkolenia oraz ich znaczenia dla rynku pracy*, dotyczącą programu Erasmus+. Dzięki temu zwiększone zostanie wsparcie finansowe UE na główne działania w ramach programu w zakresie mobilności, w szczególności w dziedzinie szkolnictwa wyższego oraz kształcenia i szkolenia zawodowego, a także w odniesieniu do centrów doskonałości zawodowej. Pozwoli to także zwiększyć środki na *europejskie szkoły wyższe* w związku z najnowszym działaniem opracowanym w ramach *Europejskiego obszaru edukacji, który ma zostać utworzony do 2025 r.*⁶

2.4. Finansowanie

Ze względu na brak marginesu w ramach pułapu zobowiązań w dziale 1a „*Konkurencyjność na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia*” w budżecie ogólnym na 2019 r. zwiększenie środków na zobowiązania w ramach programu „Horyzont 2020” i programu Erasmus+ zostanie sfinansowane z łącznego marginesu na zobowiązania.

Komisja uważa, że na obecnym etapie w budżecie na 2019 r. nie ma potrzeby zwiększania środków na płatności na te dwa programy.

⁶ Komunikat dotyczący wzmocnienia tożsamości europejskiej dzięki edukacji i kulturze z dnia 14 listopada 2017 r., COM (2017) 673.

3. ZESTAWIENIE WEDŁUG DZIAŁÓW WRF

Dział	Budżet 2019 (w tym PBK nr 1/2019)		Projekt budżetu korygującego nr 2/2019		Budżet 2019 (w tym PBK nr 1-2/2018)	
	Środki na zobowiązania	Środki na płatności	Środki na zobowiązania	Środki na płatności	Środki na zobowiązania	Środki na płatności
1. Inteligentny wzrost sprzyjający włączeniu społecznemu	80 527 449 848	67 556 947 173	100 000 000		80 627 449 848	67 556 947 173
<i>W tym w ramach instrumentu elastyczności</i>	<i>178 715 475</i>				<i>178 715 475</i>	
<i>W tym w ramach łącznego marginesu na zobowiązania</i>	<i>424 734 373</i>		<i>100 000 000</i>		<i>524 734 373</i>	
<i>Pulap</i>	<i>79 924 000 000</i>				<i>79 924 000 000</i>	
<i>Margines</i>						
1a Konkurencyjność na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia	23 335 449 848	20 521 537 455	100 000 000		23 435 449 848	20 521 537 455
<i>W tym w ramach instrumentu elastyczności</i>	<i>178 715 475</i>				<i>178 715 475</i>	
<i>W tym w ramach łącznego marginesu na zobowiązania</i>	<i>74 734 373</i>		<i>100 000 000</i>		<i>174 734 373</i>	
<i>Pulap</i>	<i>23 082 000 000</i>				<i>23 082 000 000</i>	
<i>Margines</i>						
1b Spójność gospodarcza, społeczna i terytorialna	57 192 000 000	47 035 409 718			57 192 000 000	47 035 409 718
<i>W tym w ramach łącznego marginesu na zobowiązania</i>	<i>350 000 000</i>				<i>350 000 000</i>	
<i>Pulap</i>	<i>56 842 000 000</i>				<i>56 842 000 000</i>	
<i>Margines</i>						
2. Trwały wzrost gospodarczy: zasoby naturalne	59 642 077 986	57 399 857 331			59 642 077 986	57 399 857 331
<i>Pulap</i>	<i>60 344 000 000</i>				<i>60 344 000 000</i>	
<i>Margines</i>	<i>701 922 014</i>				<i>701 922 014</i>	
W tym: Europejski Fundusz Rolniczy Gwarancji (EFRG) — wydatki związane z rynkiem i płatności bezpośrednie	43 191 947 000	43 116 399 417			43 191 947 000	43 116 399 417
<i>Podpulap</i>	<i>43 881 000 000</i>				<i>43 881 000 000</i>	
<i>Zaokrąglenie różnicy wyłączone z obliczania marginesu</i>	<i>659 000</i>				<i>659 000</i>	
<i>Margines na EFRG</i>	<i>688 394 000</i>				<i>688 394 000</i>	
3. Bezpieczeństwo i obywatelstwo	3 786 629 138	3 527 434 894			3 786 629 138	3 527 434 894
<i>W tym w ramach instrumentu elastyczności</i>	<i>985 629 138</i>				<i>985 629 138</i>	
<i>Pulap</i>	<i>2 801 000 000</i>				<i>2 801 000 000</i>	
<i>Margines</i>						
4. Globalny wymiar Europy	11 319 265 627	9 358 295 603			11 319 265 627	9 358 295 603
<i>W tym w ramach łącznego marginesu na zobowiązania</i>	<i>1 051 265 627</i>				<i>1 051 265 627</i>	
<i>Pulap</i>	<i>10 268 000 000</i>				<i>10 268 000 000</i>	
<i>Margines</i>						
5. Administracja	9 942 974 723	9 944 904 743			9 942 974 723	9 944 904 743
<i>Pulap</i>	<i>10 786 000 000</i>				<i>10 786 000 000</i>	
<i>W tym potrącenie z marginesu na nieprzewidziane wydatki</i>	<i>- 253 882 156</i>				<i>- 253 882 156</i>	
<i>Margines</i>	<i>589 143 121</i>				<i>589 143 121</i>	
W tym: wydatki administracyjne instytucji	7 747 285 803	7 749 215 823			7 747 285 803	7 749 215 823
<i>Podpulap</i>	<i>8 700 000 000</i>				<i>8 700 000 000</i>	
<i>W tym potrącenie z marginesu na nieprzewidziane wydatki</i>	<i>- 253 882 156</i>				<i>- 253 882 156</i>	
<i>Margines</i>	<i>698 832 041</i>				<i>698 832 041</i>	
Ogółem	165 218 397 322	147 787 439 744	100 000 000		165 318 397 322	147 787 439 744
<i>W tym w ramach instrumentu elastyczności</i>	<i>1 164 344 613</i>	<i>961 862 659</i>			<i>1 164 344 613</i>	<i>961 862 659</i>
<i>W tym w ramach łącznego marginesu na zobowiązania</i>	<i>1 476 000 000</i>		<i>100 000 000</i>		<i>1 576 000 000</i>	
<i>Pulap</i>	<i>164 123 000 000</i>	<i>166 709 000 000</i>			<i>164 123 000 000</i>	<i>166 709 000 000</i>
<i>W tym potrącenie z marginesu na nieprzewidziane wydatki</i>	<i>- 253 882 156</i>				<i>- 253 882 156</i>	
<i>Margines</i>	<i>1 291 065 135</i>	<i>19 883 422 915</i>			<i>1 291 065 135</i>	<i>19 883 422 915</i>
Inne instrumenty szczególne	577 248 000	411 500 000			577 248 000	411 500 000
Suma całkowita	165 795 645 322	148 198 939 744	100 000 000		165 895 645 322	148 198 939 744